

Theme Trees 主題樹

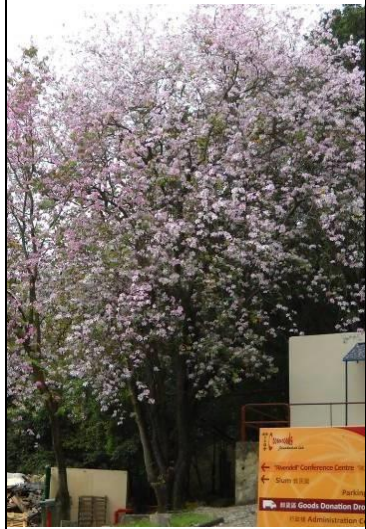


<p><i>Bauhinia variegata</i> 宮粉羊蹄甲 (E, D, F)</p> 	<p><i>Elaeocarpus balansae</i> 大葉杜英 (E, P, W, F)</p> 	<p><i>Lagerstroemia speciosa</i> 大花紫薇 (E, P, F)</p> 
---	--	--

Table 1 – Trees in Footpaths or Planting Areas 行道樹或園林樹


<p><i>Ailanthus fordii</i> 福氏臭椿 (N, P, F)</p> 	<p><i>Chukrasia tabularia</i> 麻楝 (E, P)</p> 	<p><i>Cinnamomum burmannii</i> 陰香 (N, P)</p> 	<p><i>Elaeocarpus apiculatus</i> 尖葉杜英 (E, P, W, F)</p> 
<p><i>Elaeocarpus balansae</i> 大葉杜英 (E, P, W, F)</p> 	<p><i>Grevillea robusta</i> 銀樺 (E, F)</p> 	<p><i>Liquidambar formosana</i> 楓香 (N, P, W)</p> 	<p><i>Melaleuca quinquenervia</i> 白千層 (E, W, D)</p> 
<p><i>Michelia chapensi</i> 樂昌含笑 (N, F)</p> 	<p><i>Michelia maudiae</i> 深山含笑 (N, F)</p> 	<p><i>Peltophorum pterocarpum</i> 雙翼豆 (E, P, D, F)</p> 	<p><i>Peltophorum tonkinense</i> 銀珠 (E, P, F)</p> 

Table 1 – Trees in Footpaths or Planting Areas 行道樹或園林樹 (Con'd)



Table 2 – Trees in Planting Areas 園林樹




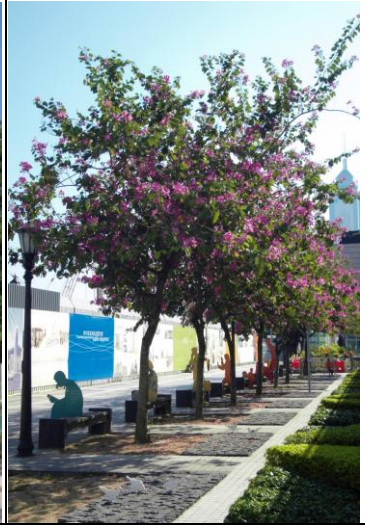








<p><i>Adenanthera microsperma</i> 海紅豆 (N, F)</p> 	<p><i>Albizia lebbeck</i> 大葉合歡 (E, D)</p> 	<p><i>Albizia saman</i> 雨樹 (E, F)</p> 	<p><i>Bauhinia blakeana</i> 洋紫荊 (N, F)</p> 
<p><i>Bauhinia purpurea</i> 紅花羊蹄甲 (E, F)</p> 	<p><i>Bauhinia variegata</i> 宮粉羊蹄甲 (E, F)</p> 	<p><i>Bischofia javanica</i> 秋楓 (N, W)</p> 	<p><i>Brachychiton acerifolius</i> 澳洲火焰木 (E, P, D, F)</p> 
<p><i>Callistemon viminalis</i> 串錢柳 (E, D, F)</p> 	<p><i>Cassia fistula</i> 豬腸豆 (E, F)</p> 	<p><i>Cinnamomum camphora</i> 樟樹 (N, P, W, D)</p> 	<p><i>Cleistocalyx operculatus</i> 水翁 (N, P)</p> 

Table 2 – Trees in Planting Areas 園林樹 (Con'd)

<p><i>Delonix regia</i> 鳳凰木 (E, F)</p> 	<p><i>Ficus microcarpa</i> 細葉榕 (N, P, S, W, D, SA)</p> 	<p><i>Ficus virens</i> var. <i>sublanceolata</i> 黃葛樹 (N, P, W)</p> 	<p><i>Ilex rotunda</i> var. <i>microcarpa</i> 小果鐵冬青 (N)</p> 
<p><i>Jacaranda mimosifolia</i> 藍花楹 (E, F)</p> 	<p><i>Koelreuteria bipinnata</i> 複羽葉欒樹 (E, P, F)</p> 	<p><i>Lagerstroemia speciosa</i> 大花紫薇 (E, P, F)</p> 	<p><i>Magnolia grandiflora</i> 荷花玉蘭 (E, F)</p> 
<p><i>Melia azedarach</i> 楝 (E, P, D, F)</p> 	<p><i>Michelia x alba</i> 白蘭 (E, P, F)</p> 	<p><i>Plumeria rubra</i> 雞蛋花 (E, F)</p> 	<p><i>Prunus persica</i> 桃 (E, F)</p> 

Legend: N: Native 本地植物; E: Exotic 外來植物; P: Pollution tolerant 抗污染植物; S: Shade tolerant 耐陰植物; W: Wind tolerant 耐風植物;
D: Drought tolerant 耐旱植物; SA: Salty environment tolerant 耐鹽植物; F: with conspicuous Flowers 顯著開花植物

Table 2 – Trees in Planting Areas 園林樹 (Con'd)

<p><i>Sapium sebiferum</i> 烏柏 (N)</p> 	<p><i>Schefflera actinophylla</i> 傘樹 (E, P, S, D, F)</p> 	<p><i>Schima superba</i> 木荷 (N)</p> 	<p><i>Spathodea campanulata</i> 火焰木 (E, F)</p> 
<p><i>Sterculia lanceolata</i> 假蘋婆 (N, F)</p> 	<p><i>Swietenia mahagoni</i> 桃花心木 (E, P)</p> 	<p><i>Tabebuia chrysantha</i> 黃花風鈴木 (E, P, F)</p> 	<p><i>Tabebuia impetiginosa</i> 風鈴木 (E, P, F)</p> 
<p><i>Terminalia catappa</i> 欖仁樹 (E, W, D, SA)</p> 	<p><i>Terminalia mantaly</i> 'Tricolor' 花葉欖仁 (E, P)</p> 		

Table 3 – Large Palms 棕櫚樹










<p><i>Archontophoenix alexandrae</i> 假檳榔 (E, P, W)</p> 	<p><i>Bismarckia nobilis</i> 霸王棕 (E, W, D, SA)</p> 	<p><i>Livistona chinensis</i> 蒲葵 (E, P, S, W, D, SA)</p> 	<p><i>Neodypsis decaryi</i> 三角椰子 (E, D)</p> 
<p><i>Phoenix sylvestris</i> 銀海棗 (E, D)</p> 	<p><i>Roystonea regia</i> 王棕 (E, P)</p> 	<p><i>Syagrus romanzoffiana</i> 皇后葵 (E, P)</p> 	<p><i>Washingtonia robusta</i> 華盛頓葵 (E)</p> 
<p><i>Wodyetia bifurcata</i> 狐尾椰子 (E, P, W, D)</p> 			

Table 4 – Low or Spreading Palms for Planting Areas 園林小型棕櫚樹





<p><i>Caryota mitis</i> 短穗魚尾葵 (E, S)</p>	<p><i>Chrysalidocarpus lutescens</i> 散尾葵 (E, P, S)</p>	<p><i>Hyophorbe lagenicaulis</i> 酒瓶椰子 (E, W)</p>	<p><i>Phoenix roebelenii</i> 日本葵 (E, P, W, D)</p>
			

Table 5 – Small Trees and Palms for Narrow Medians (width between 2m to 5m)

窄花槽的小型樹木及小型棕櫚樹 (闊兩米至五米)

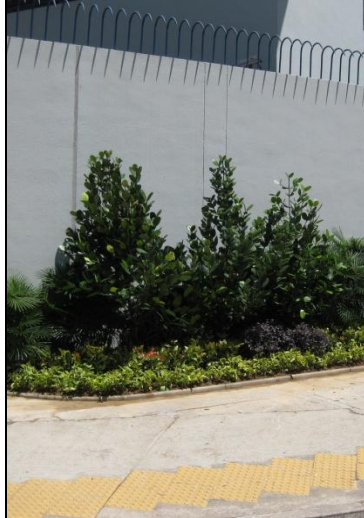



<p><i>Garcinia subelliptica</i> 福木 (E, S, W, D, SA)</p>	<p><i>Juniperus chinensis</i> 'Kaizuca' 龍柏 (E)</p>	<p><i>Phoenix roebelenii</i> 日本葵 (E, P, W, D)</p>	<p><i>Podocarpus macrophyllus</i> 羅漢松 (N, P, S, W, D, SA)</p>
			

Table 6 – Screen Plants Adjacent to Walls 分隔植物

<p><i>Bambusa ventricosa</i> 佛肚竹 (E, S, D)</p> 	<p><i>Caryota mitis</i> 短穗魚尾葵 (E, S)</p> 	<p><i>Chrysalidocarpus lutescens</i> 散尾葵 (E, P, S)</p> 	<p><i>Garcinia subelliptica</i> 福木 (E, S, W, D, SA)</p> 
<p><i>Juniperus chinensis</i> 'Kaizuca' 龍柏 (E)</p> 	<p><i>Phyllostachys aurea</i> 羅漢竹 (E)</p> 	<p><i>Podocarpus macrophyllus</i> 羅漢松 (N, P, S, W, D, SA)</p> 	<p><i>Schefflera actinophylla</i> 傘樹 (E, P, S, D, F)</p> 

Table 7 – Shrubs 灌木

<p><i>Aglaonema</i> 'Silver Queen' 銀皇后 (E, P, S)</p> 	<p><i>Allamanda schottii</i> 硬枝黃蟬 (E, P, F)</p> 	<p><i>Ardisia crenata</i> 朱砂根 (N, S)</p> 	<p><i>Aspidistra lurida</i> 一葉蘭 (N, S, D)</p> 
<p><i>Calliandra haematocephala</i> 紅絨球 (E, P, W, D, F)</p> 	<p><i>Camellia japonica</i> 'Hybrid Red' 山茶 (E, F)</p> 	<p><i>Camellia sinensis</i> 茶花 (N, F)</p> 	<p><i>Canna indica</i> 美人蕉 (E, P, F)</p> 
<p><i>Canna x generalis</i> 'Bengal Tiger Variegata' 大美人蕉 (E, P, F)</p> 	<p><i>Codiaeum variegatum</i> 灑金榕 (E, P)</p> 	<p><i>Cordyline terminalis</i> 朱蕉 (E, S)</p> 	<p><i>Crinum amabile</i> 紅花文珠蘭 (E, P, S, D, SA)</p> 
<p><i>Dracaena fragrans</i> 巴西鐵樹 (E, P, S, D)</p> 	<p><i>Dracaena marginata</i> 'Tricolor' 三色鐵 (E, S, D)</p> 	<p><i>Excoecaria cochinchinensis</i> 'Firestorm' 紅背桂 (E, P, S)</p> 	<p><i>Fagraea ceilanica</i> 灰莉 (E, P, S, W, D, SA, F)</p> 

Legend: N: Native 本地植物; E: Exotic 外來植物; P: Pollution tolerant 抗污染植物; S: Shade tolerant 耐陰植物; W: Wind tolerant 耐風植物;
D: Drought tolerant 耐旱植物; SA: Salty environment tolerant 耐鹽植物; F: with conspicuous Flowers 顯著開花植物

Table E.7 - Shrubs 灌木 (Cont'd)
















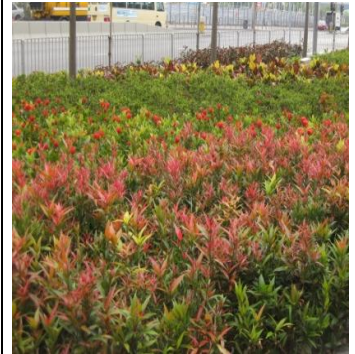
<p><i>Gardenia jasminoides</i> 梔子 (N, S, F)</p> 	<p><i>Hibiscus rosa-sinensis</i> 大紅花 (E, P, F)</p> 	<p><i>Ixora chinensis</i> 龍船花 (N, P, F)</p> 	<p><i>Ixora coccinea</i> 'Lutea' 黃花龍船花 (E, P, F)</p> 
<p><i>Jasminum mesnyi</i> 黃素馨 (E, P, F)</p> 	<p><i>Loropetalum chinense</i> var. <i>rubrum</i> 'Purple Majesty' 紅花檵木 (E, P, F)</p> 	<p><i>Melastoma candidum</i> 野牡丹 (N, D, F)</p> 	<p><i>Melastoma sanguineum</i> 毛稔 (N, F)</p> 
<p><i>Michelia figo</i> 含笑 (E, P, F)</p> 	<p><i>Monstera deliciosa</i> 龜背芋 (E, S)</p> 	<p><i>Murraya paniculata</i> 九里香 (E, P, S, F)</p> 	<p><i>Nandina domestica</i> 南天竹 (E, P, S, D, F)</p> 
<p><i>Osmanthus fragrans</i> 桂花 (E, F)</p> 	<p><i>Philodendron erubescens</i> 'Red Emerald' 紅柄蔓綠絨 (E, S)</p> 	<p><i>Philodendron selloum</i> 春羽 (E, P, S, D)</p> 	<p><i>Photinia glabra</i> 紅葉石楠 (E, P)</p> 

Table 7 - Shrubs 灌木 (Cont'd)













<p><i>Pittosporum tobira</i> 海桐 (E, P, S, W, D, SA, F)</p> 	<p><i>Polyscias guilfoylei</i> 福祿桐 (E, P, S, D)</p> 	<p><i>Psychotria asiatica</i> 九節 (N, S)</p> 	<p><i>Raphiolepis indica</i> 車輪梅 (N, W, D, F)</p> 
<p><i>Rhododendron pulchrum</i> 錦繡杜鵑 (E, F)</p> 	<p><i>Rhododendron simsii</i> 紅杜鵑 (N, F)</p> 	<p><i>Rhodomyrtus tomentosa</i> 崗稔 (N, W, D, F)</p> 	<p><i>Sansevieria trifasciata</i> var. <i>Laurentii</i> 金邊虎尾蘭 (E, P, S, W, D)</p> 
<p><i>Schefflera arboricola</i> 'Dazzle' 黃金八葉 (E, P, S, W, D, SA)</p> 	<p><i>Spathiphyllum kochii</i> 銀包芋 (E, S, F)</p> 	<p><i>Tibouchina semidecandra</i> 巴西野牡丹 (E, F)</p> 	<p><i>Tibouchina urvilleana</i> 蒂牡花 (E, F)</p> 

Table 8 – Accent Planting 特色植物

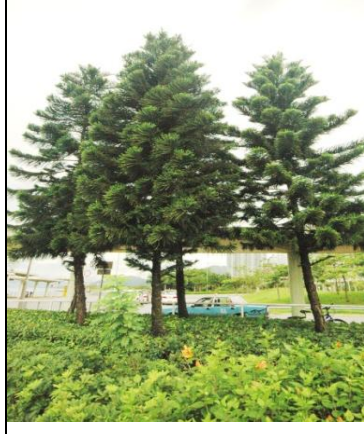



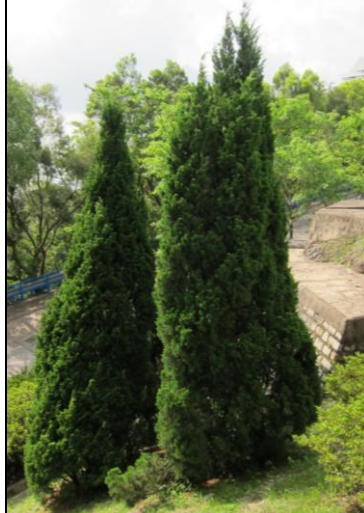


<p><i>Araucaria heterophylla</i> 異葉南洋杉 (E, P, W)</p> 	<p><i>Bougainvillea spectabilis</i> 簕杜鵑 (E, P, D, F)</p> 	<p><i>Caryota mitis</i> 短穗魚尾葵 (E, S)</p> 	<p><i>Casuarina nana</i> 千頭木麻黃 (E, W, SA)</p> 
<p><i>Cycas revoluta</i> 蘇鐵 (E, D)</p> 	<p><i>Fagraea ceilanica</i> 灰莉 (E, P, S, W, D, SA, F)</p> 	<p><i>Ficus microcarpa</i> 'Golden Leaves' 黃金榕 (N, P, W, D, SA)</p> 	<p><i>Garcinia subelliptica</i> 福木 (E, S, W, D, SA)</p> 
<p><i>Juniperus chinensis</i> 'Kaizuca' 龍柏 (E)</p> 	<p><i>Loropetalum chinense</i> var. <i>rubrum</i> 'Purple Majesty' 紅花檵木 (E, P, F)</p> 	<p><i>Podocarpus macrophyllus</i> 羅漢松 (N, P, S, W, D, SA)</p> 	

Table 9 – Climber 攀緣植物






<p><i>Ficus pumila</i> 薜荔 (N, S, D)</p> 	<p><i>Parthenocissus dalzielii</i> 爬牆虎 (E, P)</p> 	<p><i>Pyrostegia venusta</i> 炮仗花 (E, F)</p> 	<p><i>Quisqualis indica</i> 使君子 (E, F)</p> 
<p><i>Syngonium podophyllum</i> 合果芋 (E, P, S, D)</p> 			

Table 10 – Trailing Plants for Raised Edges (e.g. Pre-Cast Concrete Planter Boxes, Dwarf Walls and Profile Barriers)

邊沿蔓生植物 (例如：混凝土花槽、矮牆及護欄)






<p><i>Asparagus densiflorus</i> 'Sprengeri' 非洲天門冬 (E, P, S, W, D)</p> 	<p><i>Bauhinia glauca</i> 羊蹄甲藤 (E, D, F)</p> 	<p><i>Epipremnum aureum</i> 'All Gold' 金葉黃金葛 (E, P, S)</p> 	<p><i>Lantana montevidensis</i> 小葉馬纓丹 (E, P, D, F)</p> 
<p><i>Phyllanthus myrtifolius</i> 瘤腺葉下珠 (E)</p> 			

Table 11 – Groundcovers 地被植物
















<p><i>Catharanthus roseus</i> 長春花 (E, D, SA, F)</p> 	<p><i>Duranta repens</i> 'Nana' 矮蓮翹 (E, P)</p> 	<p><i>Epipremnum aureum</i> 'All Gold' 金葉黃金葛 (E, P, S)</p> 	<p><i>Hippeastrum vittatum</i> 朱頂蘭 (E, P, S, F)</p> 
<p><i>Hymenocallis littoralis</i> 蜘蛛蘭 (E, P, S, W, F)</p> 	<p><i>Hymenocallis littoralis</i> 'Variegata' 花葉蜘蛛蘭 (E, P, S, W, F)</p> 	<p><i>Iris tectorum</i> 鳶尾藍蝴蝶 (E, S, F)</p> 	<p><i>Lantana camara</i> 'Flava' 黃花馬櫻丹 (E, F)</p> 
<p><i>Lantana montevidensis</i> 小葉馬櫻丹 (E, P, D, F)</p> 	<p><i>Nephrolepis hirsutula</i> 毛葉腎蕨 (N, P, S, W, D)</p> 	<p><i>Ophiopogon intermedius</i> 'Argenteo-marginatus' 斑葉沿階草 (E, S)</p> 	<p><i>Ophiopogon japonicus</i> 'Nana' 玉龍草 (E, S)</p> 
<p><i>Philodendron</i> 'Xanadu' 佛手蔓綠絨 (E, P, S, D)</p> 	<p><i>Syngonium podophyllum</i> 合果芋 (E, P, S, D)</p> 	<p><i>Sansevieria trifasciata</i> cv. 'Hahnii' 短葉虎尾蘭 (E, P, S, D)</p> 	

Table 12 – Native woodland mix 本土林地

Trees 樹木:

<p><i>Aporosa dioica</i> 銀柴(N)</p> 	<p><i>Aquilaria sinensis</i> 土沉香 (N)</p> 	<p><i>Bischofia javanica</i> 秋楓 (N, W)</p> 	<p><i>Bridelia tomentosa</i> 土密樹 (N)</p> 
<p><i>Castanopsis fissa</i> 鰲蒴錐 (N)</p> 	<p><i>Celtis sinensis</i> 樸樹 (N)</p> 	<p><i>Cinnamomum camphora</i> 樟樹 (N, P, W, D)</p> 	<p><i>Cleistocalyx operculatus</i> 水翁 (N, P)</p> 
<p><i>Dalbergia assamic</i> 南嶺黃檀 (N)</p> 	<p><i>Elaeocarpus chinensis</i> 中華杜英 (N, F)</p> 	<p><i>Ficus altissima</i> 高山榕 (N, P)</p> 	<p><i>Ficus microcarpa</i> 細葉榕 (N, P, S, W, D, SA)</p> 

Legend: N: Native 本地植物; E: Exotic 外來植物; P: Pollution tolerant 抗污染植物; S: Shade tolerant 耐陰植物; W: Wind tolerant 耐風植物;
D: Drought tolerant 耐旱植物; SA: Salty environment tolerant 耐鹽植物; F: with conspicuous Flowers 顯著開花植物

Table 12 – Native woodland mix 本土林地 (Con'd)

Trees 樹木 (Con'd)

<p><i>Ficus subpisocarpa</i> 筆管榕 (N)</p> 	<p><i>Ficus variegata</i> 青果榕 (N)</p> 	<p><i>Ficus variolosa</i> 變葉榕 (N)</p> 	<p><i>Ficus virens</i> var. <i>sublanceolata</i> 黃葛榕 (N,P, W)</p> 
<p><i>Garcinia oblongifolia</i> 嶺南山竹子 (N)</p> 	<p><i>Gordonia axillaris</i> 大頭茶 (N, W, D)</p> 	<p><i>Ilex rotunda</i> var. <i>microcarpa</i> 小果鐵冬青 (N)</p> 	<p><i>Liquidambar formosana</i> 楓香 (N, P, W)</p> 
<p><i>Litsea cubeba</i> 木薑子 (N, F)</p> 	<p><i>Litsea glutinosa</i> 潺槁樹 (N)</p> 	<p><i>Machilus chekiangensis</i> 浙江潤楠 (N,)</p> 	<p><i>Mallotus paniculatus</i> 白楸 (N, P, D)</p> 

Table 12 – Native woodland mix 本土林地 (Con'd)

Trees 樹木 (Con'd)













<p><i>Manglietia fordiana</i> 木蓮 (N)</p> 	<p><i>Pyrenaria spectabilis</i> 石筆木(N)</p> 	<p><i>Pyrus calleryana</i> 豆梨(N)</p> 	<p><i>Reevesia thyrsoides</i> 梭羅樹 (N)</p> 
<p><i>Rhodoleia championii</i> 紅花荷 (N)</p> 	<p><i>Sapium sebiferum</i> 烏柏 (N)</p> 	<p><i>Schefflera heptaphylla</i> 鵝掌柴 (N, S, D, F)</p> 	<p><i>Schima superba</i> 木荷 (N)</p> 
<p><i>Sterculia lanceolata</i> 假蘋婆 (N, F)</p> 	<p><i>Syzygium hancei</i> 紅鱗蒲桃 (N)</p> 	<p><i>Viburnum odoratissimum</i> 珊瑚樹 (N)</p> 	<p><i>Michelia maudiae</i> 深山含笑 (N, S, F)</p> 

Table 12 – Native woodland mix 本土林地 (Con'd)

Trees 樹木(Con'd)



Michelia chapensis

樂昌含笑 (N, S, F)





Table 12 – Native woodland mix 本土林地 (Con'd)

Shrubs 灌木:

<p><i>Aspidistra lurida</i> 一葉蘭 (N, S, D)</p> 	<p><i>Ardisia crenata</i> 朱砂根 (N, S)</p> 	<p><i>Gardenia jasminoides</i> 梔子 (N, S, F)</p> 	<p><i>Ixora chinensis</i> 龍船花 (N, P, F)</p> 
<p><i>Ligustrum sinense</i> 山指甲 (N, P, S, F)</p> 	<p><i>Melastoma candidum</i> 野牡丹 (N, D, F)</p> 	<p><i>Melastoma sanguineum</i> 毛稔 (N, F)</p> 	<p><i>Mussaenda pubescens</i> 玉葉金花 (N, F)</p> 
<p><i>Psychotria asiatica</i> 九節 (N, S)</p> 	<p><i>Raphiolepis indica</i> 車輪梅 (N, W, D, F)</p> 	<p><i>Rhododendron simsii</i> 紅杜鵑 (N, F)</p> 	<p><i>Rhodomyrtus tomentosa</i> 崗稔 (N, W, D, F)</p> 

Groundcovers 地被植物:

<p><i>Liriope spicata</i> 山麥冬 (N, S, F)</p> 	<p><i>Nephrolepis hirsutula</i> 毛葉腎蕨 (N, P, S, W, D)</p> 
--	--